

Här Fernand Etgen
President vun der
Deputéiertechamber
19, um Krautmaart
L-1728 Lëtzebuerg

Tratten, de 29. September 2021

Här President,

sou wéi d'Chambersreglement et virgesäit, bieden ech lech, dës parlamentaresch Fro un den Här Landwirtschaftsminister weiderzeleeden.

D'Produzente vu Schwéngfleesch si säit ronn engem Joer an enger déiwer Kris. Vill Produzente vu Schwéngfleesch spillen dohier mam Gedanken, fir opzehalen, well aktuell e Verkafspräis vu ronn 1,25 € pro Kilo verrechent gëtt. De Käschtedeckungspräis leit allerdéngs aktuell bei 1,98 fir de Kilo Schwéngfleesch. Déi jeeweileg Produzente vu Schwéngfleesch - sief dat an der Zuucht oder am Beräich vum Mäschten - sinn deemno mat existenzielle Problemer konfrontéiert a wëssen net méi, wéi et soll weidergoen.

An dësem Kontext hätt ech folgend Froen un den Här Minister:

1. Huet d'Regierung Pläng fir am Kader vun där uewe beschriwwenener akuter Noutfallsituatioun de Produzente vu Schwéngfleesch finanziell ze hëllefen? Bestinn hei Pläng oder Iwwerleeungen? Wa jo, wéi gesinn dës Pläng aus a wéini kënnen d'Produzente vu Schwéngfleesch mat der Ëmsetzung vun deene Pläng oder Iwwerleeunge rechnen?
2. Am Joer 2002 hat Lëtzebuerg en Import vu Schwéngfleesch vu 5.780 Tonnen ze verzechnen, gläichzäiteg goufe 9554 Tonne Schwéngfleesch an eist Land importéiert. Wéi gestalte sech an deem Kontext d'Export- an Importzuele vum Schwéngfleesch fir d'Joren 2019 an 2020?

Mat déiwem Respekt,



Jeff Engelen
Deputéierten



LE GOUVERNEMENT
DU GRAND-DUCHÉ DE LUXEMBOURG
Ministère de l'Agriculture,
de la Viticulture et du
Développement rural

Dossier suivi par : M. André LOOS
Tél : 247-82530

Réf.: 626121

Monsieur Marc HANSEN
Ministre aux Relations avec le Parlement

Service Central de Législation

LUXEMBOURG

Luxembourg, le 3 novembre 2021

Objet: Question parlementaire n° 5032 de l'honorable Député Jeff Engelen

Monsieur le Ministre,

J'ai l'honneur de vous faire parvenir, en annexe, ma réponse à la question parlementaire citée sous rubrique.

Veillez agréer, Monsieur le Ministre, l'assurance de ma considération très distinguée.

Le Ministre de l'Agriculture,
de la Viticulture
et du Développement rural,


Romain SCHNEIDER



**Äntwert vum Här Minister fir Landwirtschaft, Wäibau an ländlech Entwécklung op
d'parlamentaresch Fro n° 5032 vum éierbaren Deputéierten Här Jeff Engelen**

- 1. Huet d'Regierung Pläng fir am Kader vun där uewe beschriwwener akuter Noutfallsituatioun de Produzente vu Schwéngfleesch finanziell ze hëllefen? Bestinn hei Pläng oder Iwwerleeungen? Wa jo, wéi gesinn dës Pläng aus, a wéini kënnen d'Produzente vu Schwéngfleesch mat der Ëmsetzung vun deene Pläng oder Iwwerleeunge rechnen?**

D'Regierung ass sech der ganz schwiereger Situatioun am Secteur vun der Schwéngsproduktioun wuel bewosst. Dofir huet Lëtzebuerg um leschte Conseil vun de Landwirtschaftsministeren den 11. an 12. Oktober intervenéiert, fir d'Kommissioun opzefuerderen, déi méiglech Schrëtt ze ënnerhuelen, fir dem Secteur ze hëllefen. Am Moment sinn niewent den Aiden am Kontext vun der Covidkris awer keng nei Aiden virgesinn.

Am Kontext vum Plan stratégique national fir d'PAC ab 2023 wäerte Measure geholl ginn, fir och d'Schwéngsbetribber hin zu enger méi nohalteger an déierefrëndlecher Produktioun ze ënnerstëtzen.

- 2. Am Joer 2002 hat Lëtzebuerg en Import vu Schwéngfleesch vu 5.780 Tonnen ze verzechnen, gläichzäiteg goufen 9554 Tonne Schwéngfleesch an eist Land importéiert. Wéi gestalten sech an deem Kontext d'Export- an Importzuele vum Schwéngfleesch fir d'Joren 2019 an 2020?**

Laut den offiziell publizéierte Bilanzuele vum Schwéngfleesch louchen d'Exportzuelen 2002 bei 4.361 Tonnen, an d'Importer hunn 12.160 Tonnen uitgemaach. 2019 louchen d'Exporter mat 5.882 Tonne liicht méi héich a sinn 2020 mat 5.679 Tonnen nees liicht réckleefeg. D'Importer vu Schwéngfleesch hunn 2019 e Niveau vu 15.183 Tonnen erreecht a sinn 2020 weider op 16.047 Tonne geklommen. Et ass och ze gesinn, dass souwuel d'Exporter zu 100% an d'Importer zu mindestens 96,7% innerhalb vun der EU ofgewéckelt ginn. An et ass awer och wichteg ze bemierken, dass d'Quantitéit Fleesch sech aus enger ganzer Rei vun Intrastatcoden zesummesetzt, wou och veraarbecht Fleeschprodukter drënnerfalen.

An der Tabelle sinn all Detailer zum Bilan nozekucken. Et gött do ënnerstallt, dass d'Variation de stocks ze vernoléisseg ass, well di Produkter an der Reegel net länger gelagert ginn. Weiderhi muss e wëssen, dass di lieweg Béische mat definéierte Koeffizienten a Schluechtierpergewiicht ëmgerechent gi wéi all di aner Produkter och.

BILAN DE LA VIANDE (PORCINS)

Postes	2002	2019	2020
<i>BASES DE PRODUCTION</i>			
Production nette (1000 têtes)	162,995	158,284	144,369
Poids moyen carcasse (kg)	71,700	82,125	86,460
Production nette (1000 t)	11,692	12,999	12,482
<i>BILAN (1000 t poids carcasse)</i>			
Production indigène brute	10,871	12,738	13,315
Imports animaux vivants	2,074	4,088	3,892
- dont de EUR	2,074	4,088	3,892
Exports animaux vivants	1,253	3,826	4,726
- dont vers EUR	1,253	3,826	4,726
Production nette	11,692	12,999	12,482
Imports viande	12,160	15,183	16,047
- dont de EUR	12,160	15,183	16,047
Ressources = Emplois	23,852	28,182	28,529
Exports viande	4,361	5,882	5,679
- dont vers EUR	4,215	5,855	5,663
Stocks de début	0	0	0
Stocks de fin	0	0	0
Variation des stocks	0	0	0
Utilisation intérieure	19,491	22,300	22,850
- Pertes	0	0	0
- Alimentation animale	0	0	0
- Consommation humaine	19,491	22,300	22,850
Consommation/habitant (kg/tête)	43,7	36,0	36,3
Taux d'autoapprovisionnement (viande)	55,8%	57,1%	58,3%

Rechemodus fir de Bilan:

Production indigène brute = Production nette - Imports d'animaux vivants + Export d'animaux vivants

Ressources = Emplois = Production nette + Imports viande

Utilisation intérieure = Emplois - Exports viande

Consommation humaine = utilisation intérieure, et gëtt ënnerstallt, dass et keng Verloschter gëtt, an dass kee Fleisch an d'Déirefudder verschafft gëtt

Consommation/habitant (kg/tête) = consommation humaine / population moyenne de l'année

Taux d'autoapprovisionnement (viande) = production indigène brute / utilisation intérieure
